



# LIFT-off<sup>MC</sup> DEEP CLEANER GUIDE DE L'UTILISATEUR SÉRIES 94Y2, 27F6, 35K3, 73H5

2 Merci

3 Instructions de sécurité

4-5 Schéma du produit

6 Assemblage

7-12 Utilisation

13-15 Entretien et soin de l'appareil

16 Diagnostic de pannes

17 Accessoires

18 Pièces de rechange

19 Service à la clientèle

20 Garantie



# LIFT-off<sup>TM</sup> DEEP CLEANER

USER'S GUIDE

94Y2, 27F6, 35K3, 73H5 SERIES

2 Thank You

3 Safety Instructions

4-5 Product View

6 Assembly

7-12 Operations

13-15 Maintenance and Care

16 Troubleshooting

17 Accessories

18 Replacement Parts

19 Consumer Services

20 Warranty



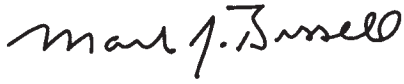
## Thanks for buying a BISSELL Deep Cleaner

We're glad you purchased a BISSELL deep cleaner. Everything we know about floor care went into the innovative design and construction of this complete, high-tech home cleaning system.

Your BISSELL deep cleaner is well made, and we back it with a limited two year warranty. We also stand behind it with a knowledgeable, dedicated Consumer Services department, so, should you ever have a problem, you'll receive fast, considerate assistance.

My great-grandfather invented the floor sweeper in 1876. Today, BISSELL is a global leader in the design, manufacture, and service of high quality homecare products like your BISSELL deep cleaner.

Thanks again, from all of us at BISSELL.



**Mark J. Bissell**  
Chairman, President & CEO

### DETACHABLE INNOVATION Complete Line of BISSELL Lift-Off™ Products



Lift-Off®  
Steam Mop



Lift-Off®  
Deep Cleaner



Lift-Off®  
Multi Cyclonic  
Vacuum



Lift-Off®  
Floors & More  
Cordless Stick Vacuum

For more information visit [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)



800.263.2535

[www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

2

Merci d'avoir acheté un appareil de nettoyage en profondeur de BISSELL

Nous sommes heureux que vous ayez acheté un appareil de nettoyage en profondeur de BISSELL. Toutes nos connaissances en matière d'entretien et de nettoyage de planchers ont été mises à profit au cours de la conception et de la fabrication de ce système de nettoyage pour la maison complet et d'avant-garde.

Votre appareil de nettoyage en profondeur est fabriqué avec beaucoup d'attention, c'est pourquoi nous l'offrons avec une garantie limitée de deux ans. Nous sommes aussi soutenus par un Service à la clientèle bien informé et dévoué qui saura vous répondre avec empressement et courtoisie.

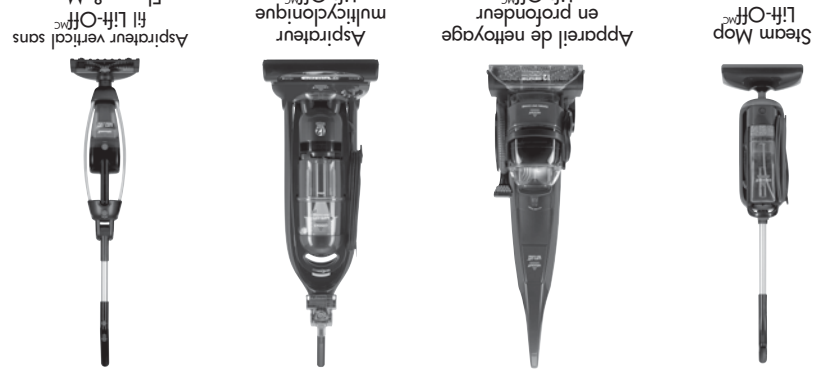
Mon arrière-grand-père a inventé le balai mécanique en 1876. Aujourd'hui, BISSELL est un chef de file mondial en matière de conception, de fabrication et de service de produits d'entretien ménager de qualité supérieure, comme votre appareil de nettoyage en profondeur.

Merci encore, de la part de tous les employés de BISSELL.

*Mark J. Bissell*  
Mark J. Bissell  
Président et chef de l'exploitation

### INNOVATION PORTATIVE

Gamme complète de produits BISSELL Lift-Off™



Appareil de nettoyage en profondeur Lift-Off™  
Aspirateur multi-cyclonique Lift-Off™  
Aspirateur vertical sans fil Lift-Off™  
Fleurs & More

Pour plus de renseignements, veuillez visiter le site [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)



[www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

2

800-263-2535

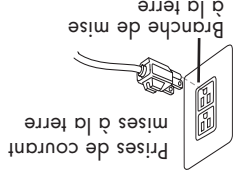
Spécialement pour cet appareil afin d'éviter d'endommager les pièces se trouvant à l'intérieur. Consulter la section des produits nettoyeurs dans le présent guide.

- Garder les ouvertures exemptes de poussière, de peluches, de cheveux, etc.
- Ne pas diriger la buse vers des personnes ou des animaux.
- Maintenir l'appareil sur une surface bien horizontale.
- Éteindre toutes les commandes avant de débrancher l'appareil.
- Débrancher l'appareil avant de fixer la brosse TurboBrush™.
- Être très prudent lors du nettoyage des escaliers.
- Être très vigilant si l'appareil est utilisé en présence d'enfants.

CE MODÈLE D'APPAREIL EST DESTINÉ À UN USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT.

## INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être branché à une installation électrique munie d'un contact de mise à la terre. En cas de fonctionnement défectueux ou de panne, la mise à la terre assure un parcours sécuritaire de faible résistance pour le courant électrique, réduisant les risques de choc électrique. Le cordon de cet appareil possède un fil pour la mise à la terre de l'équipement et une fiche de mise à la terre. Il doit être branché dans une prise de courant correctement installée et mise à la terre conformément aux codes et règlements locaux.



## ⚠️ AVERTISSEMENT :

Une mauvaise connexion du fil de mise à la terre de l'appareil peut entraîner un risque de choc électrique. En cas de doute, consultez un électricien qualifié ou une personne affectée à l'entretien. **NE PAS MODIFIER LA FICHE.** Si elle ne peut pas être insérée dans la prise, faites installer une prise appropriée par un électricien qualifié. Cet appareil est conçu pour être utilisé avec un circuit nominal de 120 V et il est muni d'une fiche de branchement de terre semblable à celle illustrée ci-dessus. Assurez-vous que l'appareil est branché dans une prise de courant ayant la même configuration que la fiche. Aucun adaptateur de fiche ne doit être utilisé avec cet appareil.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent être prises, y compris ce qui suit :

**⚠️ AVERTISSEMENT :**  
Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure :

- Lire toutes les instructions avant d'utiliser votre APPAREIL DE NETTOYAGE EN PROFONDEUR.
- Ne pas immerger l'appareil.
- Utiliser seulement sur des surfaces humidiifiées par un processus de nettoyage.
- Toujours raccorder l'appareil à une prise de courant munie d'un contact de mise à la terre adéquat.
- Se reporter aux instructions de mise à la terre.
- Débrancher l'appareil après utilisation et avant d'en faire l'entretien ou de procéder au diagnostic de panne.
- Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
- Ne pas utiliser l'appareil si la fiche ou le cordon est endommagé.
- Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé par terre ou dans l'eau, s'il est endommagé ou encore s'il a été oublié à l'extérieur, le faire réparer dans un centre autorisé.
- Ne pas exposer à la pluie. Stocker l'appareil à l'intérieur.
- Ne pas se servir du cordon comme poignée pour tirer ou pour transporter l'appareil. Éviter de fermer une porte sur le cordon. Éviter de tirer le cordon près de coins ou de bords coupants. Ne pas passer l'appareil sur le cordon. Ne pas exposer le cordon à des surfaces chaudes.
- Pour débrancher, saisir la fiche et non le cordon.
- Ne pas toucher la fiche ni l'appareil avec les mains mouillées.
- Ne pas mettre d'objets dans les ouvertures de l'appareil. Ne pas utiliser l'appareil si les ouvertures sont bloquées ou si la circulation d'air est obstruée.
- Tenir les cheveux, les vêtements amples, les doigts ou les autres parties du corps à l'écart des ouvertures et des pièces en mouvement.
- Ne pas aspirer d'objets chauds ou en combustion.
- Ne pas aspirer des matières inflammables ou combustibles (liquide à brûlet, essence, pétrole, etc.) ni utiliser l'appareil en présence de vapeurs ou de liquides explosifs.
- Ne pas utiliser l'appareil dans un espace fermé rempli de vapeurs de peinture à base d'huile, de diluant à peinture, de certains substrats contre les mites, de poussières inflammables ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.
- Ne pas aspirer de matières toxiques (agent de blanchiment ou chlore, ammoniaque, nettoyant pour tuyaux d'écoulement, essence, etc.).
- Ne pas modifier la fiche à trois branches munie d'un contact de mise à la terre.
- Ne pas permettre à des enfants d'utiliser l'appareil comme jouet.
- Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celles mentionnées dans le présent guide de l'utilisateur.
- Ne pas débrancher l'appareil en tirant sur le cordon.
- Utiliser seulement les accessoires recommandés par le fabricant.
- Utiliser seulement des produits nettoyeurs BISSELL conçus spécialement pour cet appareil.



# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:

Read all instructions before using your DEEP CLEANER.

**⚠️ WARNING:**  
To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

- Do not immerse.
- Use only on surfaces moistened by the cleaning process.
- Always connect to a properly grounded outlet.
- See Grounding Instructions.
- Unplug from outlet when not in use and before conducting maintenance or troubleshooting.
- Do not leave machine when it is plugged in.
- Do not service machine when it is plugged in.
- Do not use with damaged cord or plug.
- If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, have it repaired at an authorized Service Center.
- Do not expose to rain, store indoors.
- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord, pull cord around sharp corners or edges, run appliance over cord, or expose cord to heated surfaces.
- Unplug by grasping the plug, not the cord.
- Do not handle plug or appliance with wet hands.
- Do not put any object into appliance openings, use with blocked opening, or restrict air flow.
- Do not expose hair, loose clothing, fingers or body parts to openings or moving parts.
- Do not pick up hot or burning objects.
- Do not pick up flammable or combustible materials (lighter fluid, gasoline, kerosene, etc.) or use in the presence of explosive liquids or vapor.
- Do not use appliance in an enclosed space filled with vapors given off by oil base paint, paint thinner, some moth proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapors.
- Do not pick up toxic material (chlorine bleach, ammonia, drain cleaner, gasoline, etc.).
- Do not modify the 3-prong grounded plug.
- Do not allow to be used as a toy.
- Do not use for any purpose other than described in this User's Guide.
- Do not unplug by pulling on the cord.
- Use only manufacturer's recommended attachments.
- Use only cleaning products formulated by BISSELL for use in this appliance to prevent internal component damage. See the cleaning fluid section of this guide.
- Keep openings free of dust, lint, hair, etc.
- Do not point attachment nozzle at people or animals

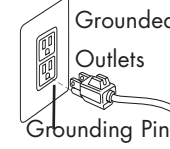
- Keep appliance on a level surface.
- Turn off all controls before unplugging.
- Unplug before attaching the TurboBrush™.
- Be extra careful when cleaning stairs.
- Close attention is necessary when used by or near children.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS.

THIS MODEL IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY.

## GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be connected to a grounded wiring system. If it should malfunction or break down, grounding provides a safe path of least resistance for electrical current, reducing the risk of electrical shock. The cord for this appliance has an equipment-grounding conductor and a grounding plug. It must only be plugged into an outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.



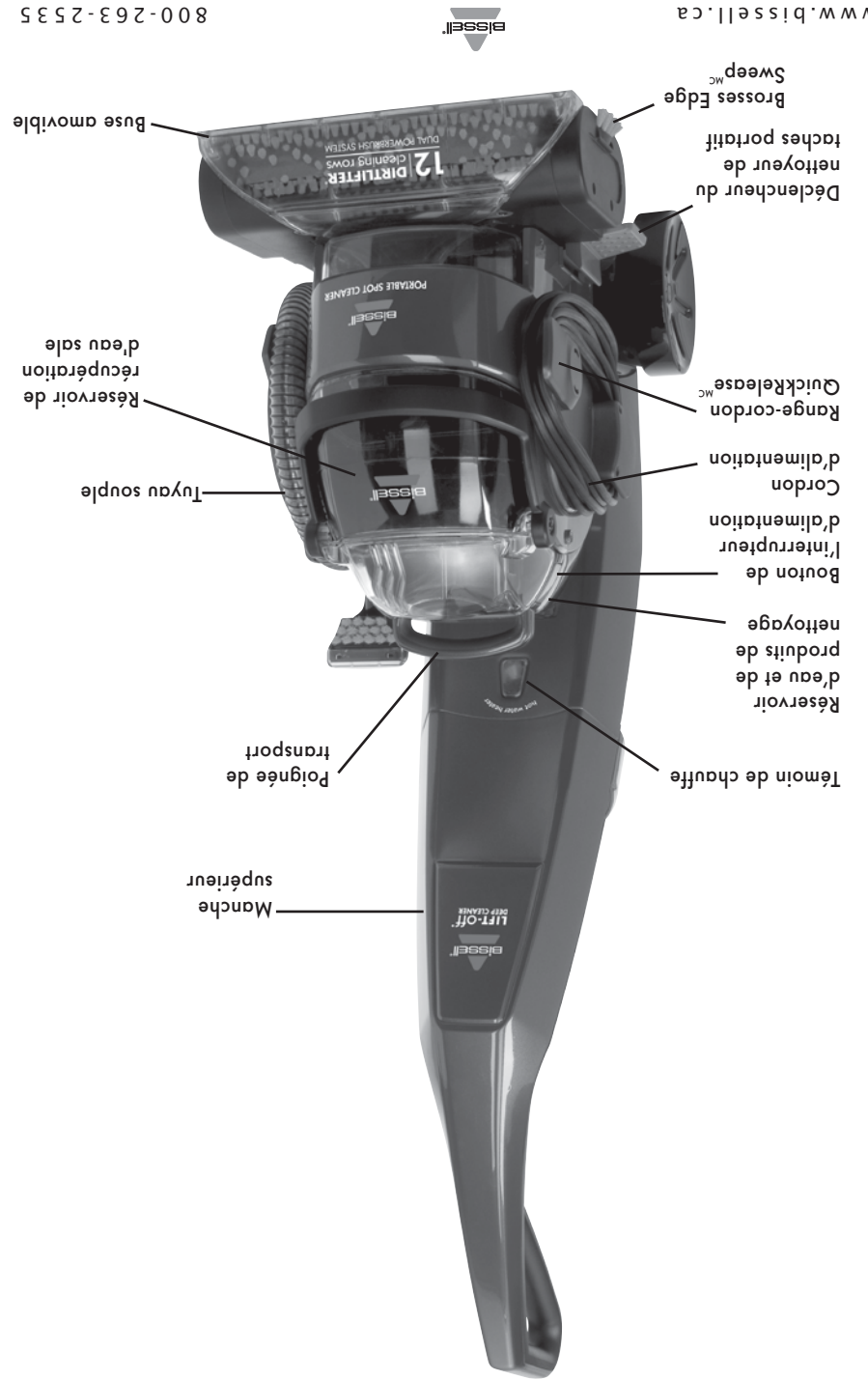
## ⚠️ WARNING:

Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electrical shock. Check with a qualified electrician or service person if you aren't sure if the outlet is properly grounded. **DO NOT MODIFY THE PLUG.** If it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician. This appliance is designed for use on a nominal 120-volt circuit, and has a grounding attachment plug that looks like the plug in the drawing above. Make certain that the appliance is connected to an outlet having the same configuration as the plug. No plug adapter should be used with this appliance.





# Product view

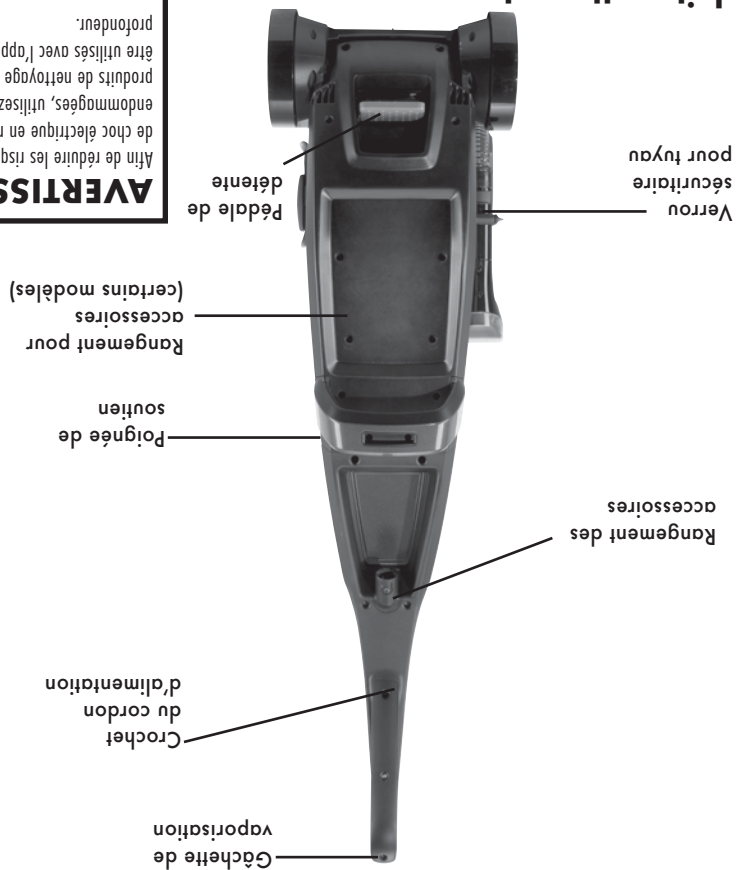




Assurez-vous que vous avez des réserves suffisantes de produits de nettoyage 2X formula de BISSELL pour nettoyer et protéger vos tapis chaque fois que votre emploi du temps vous le permet. Utilisez toujours les produits de nettoyage authentiques de BISSELL pour appareil de nettoyage en profondeur. Les solutions de nettoyage autres que les solutions BISSELL pourraient endommager l'appareil et entraîneront l'annulation de la garantie.

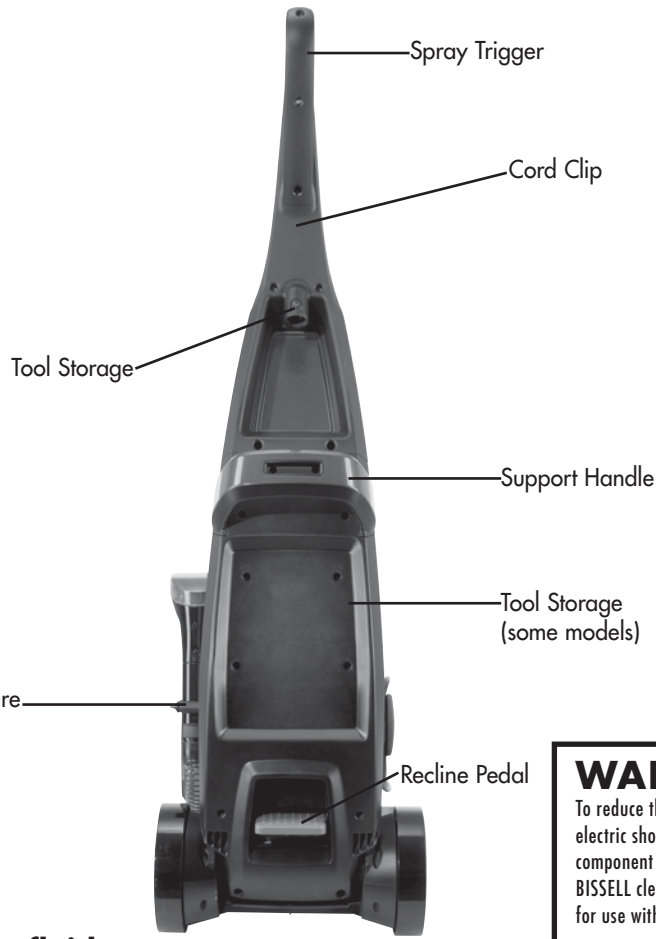
**Produits nettoyants**

**AVERTISSEMENT :** Afin de réduire les risques d'incendie et d'endommagés, utilisez uniquement les produits de nettoyage BISSELL conçus pour être utilisés avec l'appareil de nettoyage en profondeur.



**Schema du produit**

**Product view**



**WARNING:**  
To reduce the risk of fire and electric shock due to internal component damage, use only BISSELL cleaning fluids intended for use with the deep cleaner.

**Cleaning fluid**

Keep plenty of genuine BISSELL 2X formula on hand so you can clean and protect whenever it fits your schedule. Always use genuine BISSELL deep cleaning formulas. Non-BISSELL cleaning solutions may harm the machine and will void the warranty.



# Assembly

## Your deep cleaner comes in two easy to assemble components:

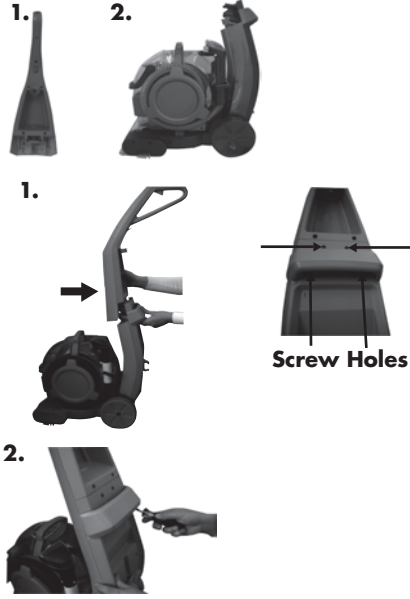
1. Upper handle
2. Portable spot cleaner/Base

## The only tool you will need to assemble your cleaner is a Phillips screwdriver.

1. Slide upper handle onto base
2. Screw the four included screws into the marked holes.

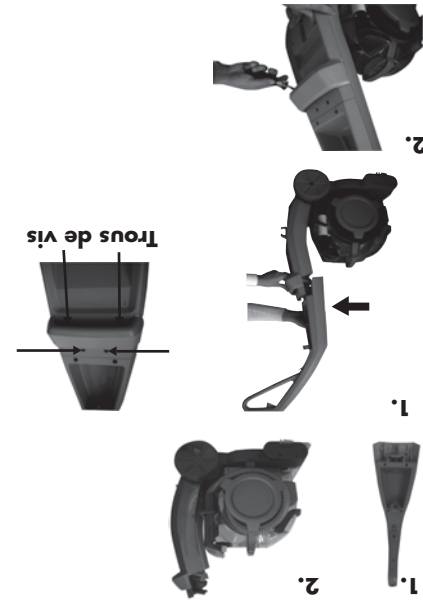
**Note:** two of the holes are located underneath the support handle indicated by graphics. Angle screwdriver to secure into place.

3. Wrap power cord around Quick Release Cord Wrap.
4. Wrap flex hose around the hose wrap and secure with hose secure latch.
5. Snap attachment(s) into the back of unit.



**AVERTISSEMENT :** Ne branchez pas votre appareil avant de l'avoir complètement assemblé en suivant les instructions précédentes ou avant de vous être familiarisé avec toutes les instructions et toutes les procédures d'utilisation.

**WARNING:** Do not plug in your cleaner until you have completely assembled it per the above instructions and are familiar with all instructions and operating procedures.



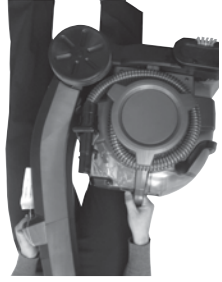
**Le seul outil dont vous aurez besoin pour assembler votre appareil de nettoyage en profondeur est un tournevis cruciforme.**

1. Manche supérieur
2. Base et nettoyeur de tâches portatif

1. Faites glisser le manche supérieur sur l'appareil.
2. Vissez les quatre vis fournies dans les trous indiqués par une marque.

**Remarque :** deux des quatre trous sont situés sous la poignée de soutien, tel qu'illustré. Tenez le tournevis dans le bon angle afin de bien fixer les vis en place.

3. Enroulez le cordon d'alimentation autour du range-cordon Quick Release.
4. Enroulez le tuyau flexible autour du portetuyau et fixez-le à l'aide du verrou sécuritaire pour tuyau.
5. Logez les accessoires à l'arrière de l'appareil.



**Conseil :**  
Pour faciliter le transport, utilisez la poignée de transport du nettoyeur de tâches portatif et la poignée de soutien située à l'arrière de l'appareil.

Illustration pour l'emploi de la pédale



## Caractéristiques spéciales

**Technologie de nettoyage novatrice**  
Cet appareil de nettoyage en profondeur novateur offre deux appareils en un. L'appareil de nettoyage en profondeur vertical utilise la puissance de la chaleur, des brosses et des produits de nettoyage pour atteindre la saleté logée en profondeur afin d'obtenir un nettoyage maximal. Le nettoyeur de tâches portatif se détache pour nettoyer les tâches tenaces et les endroits difficiles à atteindre.

## Chauffe-eau

L'appareil de nettoyage en profondeur est doté d'un chauffe-eau intégré breveté grâce auquel l'eau chaude versée dans l'appareil est réchauffée, permettant d'optimiser en toute sécurité l'efficacité du nettoyage. L'eau ne dépasse pas une certaine température afin de ne pas abîmer les tapis. Le chauffe-eau s'allume automatiquement lorsque vous allumez l'appareil de nettoyage. Cette fonction n'est disponible qu'en mode de nettoyage vertical.

## Protecteur Scotchgard™

En général, les produits de protection des tapis qui sont appliqués à l'usine sont usés par le va-et-vient et par le nettoyage quotidien, y compris le nettoyage en profondeur. Seul BISSELL vous offre des produits de nettoyage en profondeur avec protecteur Scotchgard pour vous aider à renouveler cette protection importante. Ceci offre une protection accrue contre la saleté et les tâches rebelles, ce qui conservera plus longtemps la belle apparence de vos tapis.

Désormais, pour conserver la protection de votre garantie limitée Scotchgard de cinq ans, vous n'aurez plus à réentier les services d'un professionnel du nettoyage. Si vous utilisez votre appareil de nettoyage en profondeur de BISSELL tous les 12 mois avec des produits de nettoyage 2X de BISSELL contenant le protecteur Scotchgard, la garantie de 3M restera en vigueur pour votre tapis. Aucun autre système domestique de nettoyage en profondeur ne vous offre cette possibilité. Consultez la garantie du protecteur Scotchgard pour obtenir plus de détails.

# Operations

## Special features

### Innovative cleaning technology

This innovative deep cleaner offers two machines in one. The upright deep cleaner uses the power of heat, brushes and cleaning formula to get deep down dirt for a maximum clean. The portable spot cleaner detaches to clean tough spots and stains and hard to reach areas.

### Hot water heater

This deep cleaner features a patented built-in hot water heater which will heat the hot tap water you put in to safely optimize cleaning effectiveness. The heater temperature is limited to prevent carpet damage. The heater automatically turns on when you turn the machine on. This operates only in upright cleaning mode.

### Scotchgard™ Protector

Carpet protection applied at the mill typically wears down over time from heavy foot traffic and everyday cleaning, including deep cleaning. To help restore this important protection, only BISSELL offers deep cleaning formulas with Scotchgard protector. This offers extra protection against dirt and tough stains to keep your carpets looking good longer.

To maintain your Scotchgard 5-year limited stain warranty, you do not need to hire a professional. By using your BISSELL deep cleaner with BISSELL 2X formulas containing Scotchgard protector every 12 months, your carpet warranty from 3M remains in effect. No other home deep cleaning system can do this for you. Refer to the Scotchgard Protector warranty for details.



Pedal Graphic

## Tip:

For easy carrying, grab the carry handle portable spot cleaner and balance with the handle on the back of the machine.





## Before you clean

1. Move furniture to another area if cleaning an entire room (optional).
2. Vacuum area with a dry vacuum cleaner thoroughly before deep cleaning.
3. Pretreating (optional):
  - 3a. Pretreating is recommended to improve cleaning effectiveness for heavily soiled carpet in high traffic areas such as entryway and hallways.
  - 3b. **BISSELL Tough Stain precleaner**  
Spray the BISSELL Tough Stain precleaner formula onto heavy traffic areas, soiled areas or stains.  
  
Allow to penetrate for at least 3 minutes.  
  
Clean as normal, using the deep cleaner in upright mode, following the instructions below.

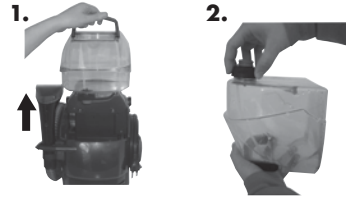
## Upright cleaning mode

### Filling formula & water tank

1. Remove tank from the base of the machine by lifting up tank carry handle.  
**Note: This tank was designed with a flat bottom so it can be easily filled.**
2. Unscrew the black cap and remove bottle insert.
3. Fill tank with hot tap water to the water fill line. Add one capful (2.5 ounces) of BISSELL 2X Formula to the tank.
4. Replace the bottle insert in the tank and tighten the black cap. Replace the tank on the deep cleaner.

## ATTENTION:

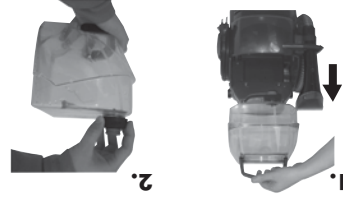
Some Berber carpets have a tendency to fuzz with wear. Repeated strokes in the same area with an ordinary vacuum or deep cleaner may aggravate this condition.



## Tip:

The same formula can be used in upright and portable mode

**Conseil :**  
Le même produit peut être utilisé en mode de nettoyage vertical et portatif.



**ATTENTION :**  
Certains tapis berbères ont tendance à former des peluches au fur et à mesure qu'ils s'usent. Le passage répété d'un aspirateur ordinaire ou d'un appareil de nettoyage en profondeur sur la même surface peut aggraver ce phénomène.



1. Retirez le réservoir de la base de l'appareil en tirant sur la poignée de transport du réservoir.  
**Remarque : Ce réservoir est doté d'un fond plat pour faciliter le remplissage.**
2. Dévissez le capuchon noir et retirez la pièce interne.
3. Remplissez le réservoir jusqu'à la ligne de remplissage avec de l'eau chaude du robinet. Ajoutez un capuchon (2,5 oz) de produit de nettoyage 2X formula de BISSELL dans le réservoir.
4. Repliez la pièce interne à l'intérieur du réservoir et serrez le capuchon noir. Repliez le réservoir sur l'appareil de nettoyage en

## Remplissage du réservoir d'eau et de produits de nettoyage

## Mode de nettoyage vertical

1. Déplacez les meubles vers une autre zone si vous nettoyez une pièce en entier (facultatif).
2. Nettoyez complètement les tapis de la zone avec un aspirateur avant de procéder à un nettoyage en profondeur.
3. Traitement préalable (facultatif) :
  - 3a. Il est conseillé de procéder à un traitement préalable afin d'accroître l'efficacité du nettoyage des tapis très sales dans les zones de fort achalandage, notamment dans les entrées et les couloirs.
  - 3b. **Solution nettoyante Tough Stain de BISSELL**  
Dans les zones de fort achalandage, sur les tapis très sales et sur les taches, vaporisez le produit de traitement préalable de BISSELL pour les taches tenaces.  
Laissez le produit de nettoyage pénétrer le tapis pendant au moins trois minutes. Nettoyez normalement avec votre appareil de nettoyage en profondeur en mode vertical, et suivez les instructions ci-dessous.

## Avant le nettoyage





## Mode de nettoyage vertical (suite)

### Utilisation

profondeur.

#### Nettoyage

1. Branchez l'appareil dans une prise appropriée et allumez l'interrupteur intégré de l'alimentation. Laissez le chauffe-eau intégré se réchauffer pendant une minute avant de procéder au nettoyage.

2. Passez lentement l'appareil une fois vers l'avant tout en appuyant sur la gâchette, puis repassez l'appareil de la même façon vers l'arrière.

3. Relâchez la gâchette et passez lentement l'appareil une fois vers l'avant et une fois vers l'arrière.

3. Relâchez la gâchette et passez lentement l'appareil une fois vers l'avant et une fois vers l'arrière.

4. Continuez les mouvements jusqu'à ce que la surface soit complètement nettoyée.

Remarque : Votre machine peut être munie d'un disjoncteur qui arrêtera automatiquement la brosse si un objet fibre ou de dimensions importantes se bloque dans son rouleau. Si tel est le cas, veillez à débrancher l'appareil, à retirer l'objet et à le brancher de nouveau pour réarmer le disjoncteur.

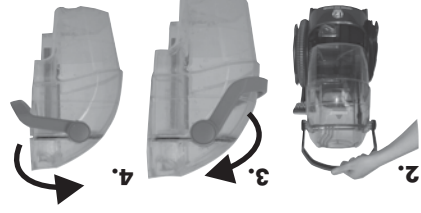
#### Videz le réservoir de récupération

1. Lorsque l'eau sale atteint la ligne de remplissage (« FULL »), il est temps de vider le réservoir.

2. Retirez le réservoir d'eau sale et transportez-le jusqu'à un évier de service, une toilette ou vers l'extérieur, puis jetez l'eau sale.

3. Pour retirer le couvercle du réservoir de récupération d'eau sale, tournez la poignée en-dessus de la partie arrière du réservoir. Enlevez le couvercle du réservoir et jetez l'eau sale. Rincez le réservoir pour enlever tout débris.

4. Remplacez le couvercle du réservoir et tournez la poignée vers l'avant pour la verrouiller en place sur la partie avant du réservoir.



N'effectuez qu'un seul déplacement vers l'évier en retirant l'appareil de nettoyage portatif au complet. Remplissez et videz au cours du même déplacement.

#### Conseil :

Évitez de détrempier la surface. Ne passez pas l'appareil sur des objets fibreux ou sur les bords d'un petit tapis. Le blocage des brosses peut entraîner le bris prématuré de la courroie.

#### ATTENTION :



Pour obtenir de meilleurs résultats, rincez et séchez les deux réservoirs avant de les ranger.

#### Conseil :

Afin de réduire les risques de choc électrique, étiquettez l'alimentation et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.

#### AVERTISSEMENT :



## Operations

### Upright cleaning mode continued

#### Cleaning

1. Plug into a proper outlet and press the power button. Allow 1 minute for the hot water heater to warm-up before cleaning.
2. While pressing the trigger, make one slow forward wet pass and another one back.
3. Release the trigger and make one slow forward and backward pass over the same area. Repeated passes will help aid in dry time.
4. Continue passes until cleaning area is complete.

**Note:** Your machine may be equipped with a circuit breaker that will automatically shut off the brush if a large or loose object is caught in the brush roll. If that happens, be sure to unplug your machine, remove the foreign object, and then plug the machine back in to reset the circuit breaker.



#### CAUTION:

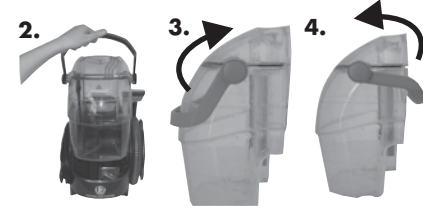
Do not overwet. Take care not to run over loose objects or edges of area rugs. Stalling brush may result in premature belt failure.

#### Tip:

Make only one trip to the sink by removing the entire portable cleaner. Fill and empty in the same trip.

#### Empty dirty tank

1. When the dirty tank reaches the "FULL" line on the tank it is time to empty.
2. Remove dirty tank and carry to a utility sink, toilet or outside (where you will dispose of the dirty water).
3. To unlock the dirty tank lid, rotate handle over the back of the tank. Remove lid and pour out dirty water. Rinse out dirty tank to remove any debris.
4. Replace top of tank, and rotate the handle forward to lock in place on front of tank.



#### WARNING:

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury, turn power OFF and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting.

#### Tip:

For best results empty, rinse and dry both tanks before storing.



## Upright cleaning mode continued

### Cleaning your machine

1. Flush out machine of any remaining residual solution.

Fill the formula & water tank with hot tap water and turn on your machine.

Recline handle and press the spray trigger for about 15 seconds while making forward and backward passes on carpet. Continue without pressing the trigger until there is no more water being suctioned up.

Turn off the machine and wrap the powercord. Make sure the dirty tank and the formula & water tank are emptied, rinsed, and dried before the next use.

Before you replace tank, clean all debris from red filter screen.

2. Rinse front nozzle of any dirt and debris

Remove portable spot cleaner from the base of the machine.

Unscrew three screws with Phillips screw driver and remove nozzle.

Rinse nozzle out at the faucet.

Place back onto the machine by hooking the tabs into the holes on the bottom sides of the machine. Secure with screws.

3. The inside of the end caps can be wiped out with a clean paper towel, or for a more thorough clean, the end caps can be taken off and rinsed clean.
4. Any loose hair or debris can be pulled from the brush rolls and thrown away. For a more thorough clean, follow directions on page 15 for removal of brush rolls. Your machine is now ready to be stored.

**Note: Store cleaner in a protected, dry area. Since this product uses water, it must not be stored where there is a danger of freezing. Freezing will damage internal components and void the warranty.**



### WARNING:

To reduce the risk of fire, electric shock or injury unplug from outlet before servicing.

2.



### Tip:

Let all parts dry completely and replace onto machine.

## Mode de nettoyage vertical (suite)

1. Rincez votre appareil pour en déloger tout reste de solution.

Remplissez le réservoir d'eau et de produits de nettoyage avec de l'eau chaude et allumez votre appareil.

Inclinez le manche et actionnez la gâchette pendant 15 secondes en passant l'appareil vers l'avant et vers l'arrière. Continuez à passer l'appareil sans utiliser la gâchette jusqu'à ce que vous ne voyiez plus d'aspiration d'eau.

Éteignez l'appareil et enroulez le cordon d'alimentation. Assurez-vous que le réservoir de récupération d'eau sale et le réservoir d'eau et de produits de nettoyage sont vides, rincés et séchés en vue de la prochaine utilisation.

Nettoyez la grille de filtre rouge avant de remettre le réservoir dans l'appareil.

Rincez la buse avant pour enlever la saleté et les débris.

Retirez le nettoyeur de taches portatif de la base de l'appareil.

Retirez trois vis à l'aide d'un tournevis cruciforme et retirez la buse.

Rincez la buse sous l'eau du robinet. Replacée la buse sur l'appareil en accrochant les languettes dans les trous situés sur les côtés intérieurs de l'appareil. Fixez-la avec les vis.

L'intérieur des capuchons d'extrémité peut être nettoyé avec une serviette de papier propre. Si vous voulez nettoyer davantage, les capuchons peuvent être retirés et rincés à l'eau.

Tout cheveu ou débris peut être retiré des rouleaux des brosses pour être jeté. Si vous voulez nettoyer davantage, suivez les instructions à la page 15 sur le retrait des rouleaux des brosses. Votre appareil est maintenant prêt à être rangé.

Remarque : Rangez l'appareil à l'abri et dans un lieu sec. Puisqu'il contient de l'eau, il ne doit pas être rangé dans un endroit où il y a un risque de gel. Le gel endommagera les composants internes de l'appareil et la garantie sera annulée.



2.

Pour réduire les risques d'incendies, de choc électrique ou de blessure, débranchez l'appareil avant l'entretien.



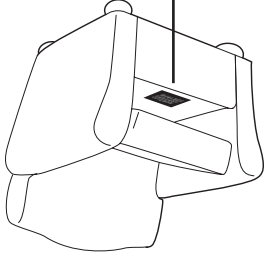
### AVERTISSEMENT :

Conseil : Laissez sécher complètement toutes les pièces avant de les replacer sur l'appareil.

**Conseil :**  
Le même produit peut être utilisé en mode de nettoyage vertical et portatif.

**IMPORTANT**  
Vérifiez la ténacité des couleurs sur un endroit dissimulé. Si possible, vérifiez le matériau de rembourrage du meuble. Certains matériaux de couleur peuvent déteindre dans l'étoffe lorsqu'ils sont humides.

Étiquette du fabricant



**IMPORTANT!**  
Si vous utilisez l'appareil pour nettoyer des meubles rembourrés, lisez les étiquettes des meubles. Vérifiez l'étiquette du fabricant avant de commencer. Le code d'étiquette « W » ou « WS » signifie que vous pouvez utiliser votre appareil de nettoyage en profondeur Lift Off. Si l'étiquette affiche un code « X » ou « S » (avec une barre diagonale sur le code) ou la mention « Nettoyage à sec seulement », ne nettoyez pas avec un appareil de nettoyage en profondeur. N'utilisez pas cet appareil sur velours ou la soie. Si l'étiquette du fabricant est absente ou si elle ne présente aucun code, adressez-vous à votre marchand de meubles.

## Mode de fonctionnement du nettoyeur de taches portatif

### Utilisation

1. Avec votre pied, appuyez sur le déclencheur du nettoyeur de taches portatif pour dégager le nettoyeur de taches de l'appareil.
2. Dégagez le tuyau d'aspirateur flexible en tournant le verrou sécuritaire pour tuyau dans le sens horaire. Déroulez entièrement le tuyau flexible.
3. Raccordez l'accessoire désiré à la prise du tuyau jusqu'à ce qu'il se loge à sa place. Assurez-vous que l'accessoire tient solidement en place.
4. Faites tourner le range-cordon Quick Release dans le sens horaire pour dérouler tout le cordon d'alimentation et le brancher dans une prise de courant munie d'un contact de mise à la terre.

### Remplissage du réservoir

1. Remplissez le réservoir jusqu'à la ligne de remplissage avec de l'eau chaude du robinet. Ajoutez 1/2 de capuchon (1,25 oz) de produit de nettoyage 2X formula de BISSELL dans le réservoir.

### Nettoyage à l'aide des accessoires :

1. Tenez l'accessoire environ 1 po au-dessus de la surface souillée. Actionnez la gâchette de vaporisation pour appliquer la solution de nettoyage sur la surface souillée.
2. En vous servant de la brosse située sur l'accessoire, brossez doucement la surface qui doit être nettoyée.
3. Appliquez sur l'accessoire une pression orientée vers le bas et tirez-le vers vous. La suction enlèvera la saleté et la solution de nettoyage. Continuez jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de saleté à enlever.

Remarque : Tenez l'extrémité du tuyau sous le niveau du réservoir d'eau pour aider l'amorçage du nettoyeur de taches portatif.

## Operations

### Portable spot cleaning mode

#### Preparing the machine

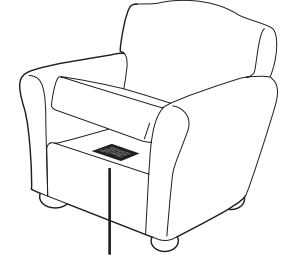
1. Step on the portable spot cleaning pedal to release the portable spot cleaner.
2. Release flex hose by twisting the hose secure latch clockwise. Unwrap flex hose completely.
3. Attach the desired tool to the hose grip until it snaps together. Make certain the tool is securely attached.
4. Twist the Quick Release cord wrap clockwise to unwrap the power cord completely and plug into grounded outlet.

#### Filling tank

1. Fill the tank with hot tap water to the portable water fill line. Add 1/2 capful. (1.25 ounces) of BISSELL 2X formula to the tank.

#### Cleaning with Tools:

1. Hold the tool approximately 1" above the soiled surface. Press the spray trigger to apply the cleaning solution to the soiled area.  
**Note: Hold end of hose below the tank water level to help prime the portable spot cleaner.**
2. Using the brush on the tool, gently scrub the area to be cleaned.
3. Apply downward pressure on the tool and pull it toward you. The suction will remove the dirt and cleaning solution. Continue until no more dirt can be removed.



Manufacturer's tag

### IMPORTANT

Check for colourfastness in an inconspicuous place. If possible, check upholstery stuffing. coloured stuffing may bleed through fabric

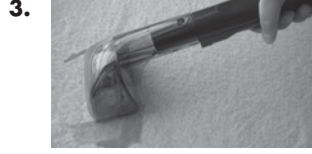
### Tip:

The same formula can be used in upright and portable mode

## Portable spot cleaning mode continued

### Cleaning with Deep Reach™ Tool

1. Set tool on soiled surfaces and press the trigger to spray solution onto the soiled area to be cleaned.
2. Slowly move the tool back and forth over the soiled surface, keeping the tool in contact with the carpet.
3. Release trigger and move tool slowly over the soiled area to suction up water and dirt.
4. Continue to clean the area, working in small sections, until no more dirt can be removed.

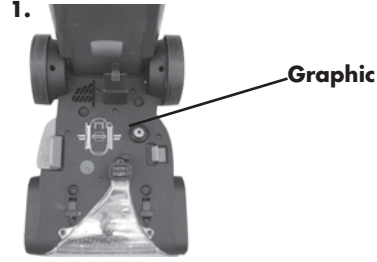


### Empty dirty tank

Follow the instructions under Empty dirty tank section on page 9 of the Upright cleaning mode section.

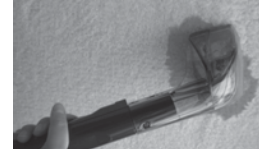
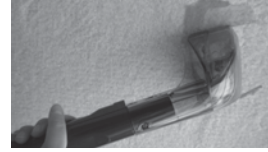
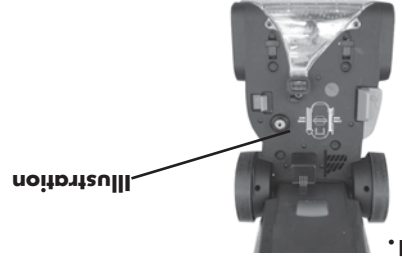
### Replacing portable machine on base

1. Align the product as the graphic shows, with the cord side on the left and hose side on the right.
2. Push down the portable spot cleaner until you hear it click securely into place. Test the fit by pulling up on the carry handle to make sure it is secure.



### Cleaning portable machine

1. Remove and rinse the tools in clean, running water. Dry and replace in the tool storage provided.
2. It is recommended that you suction clean water from a bowl to rinse out the hose. Then lift end of hose and stretch out to ensure all water is cleared from hose.
3. Coil flex hose around the hose wrap and secure with latch.
4. Check suction gate and if it appears dirty, follow steps 1-4 under Cleaning Suction Gate on page 13.



## Mode de fonctionnement du nettoyeur de taches portatif (suite)

### Nettoyage de l'accessoire Deep Reach™

1. Placez l'accessoire sur la surface souillée et appuyez sur la gâchette pour vaporiser la solution sur la zone à nettoyer.
2. Déplacez lentement l'accessoire en un mouvement de va-et-vient sur la surface souillée en maintenant l'accessoire en contact avec le tapis.
3. Relâchez la gâchette et déplacez lentement l'accessoire sur la surface souillée afin d'aspirer l'eau et la saleté.
4. Continuez de nettoyer la surface en procédant par petites sections jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de saleté à enlever.

### Videz le réservoir de récupération d'eau sale

Suivez les instructions de la rubrique Vidage du réservoir de récupération d'eau sale à la page 9 de la section Mode de nettoyage vertical.

### Réplacement de l'appareil à la base de l'appareil

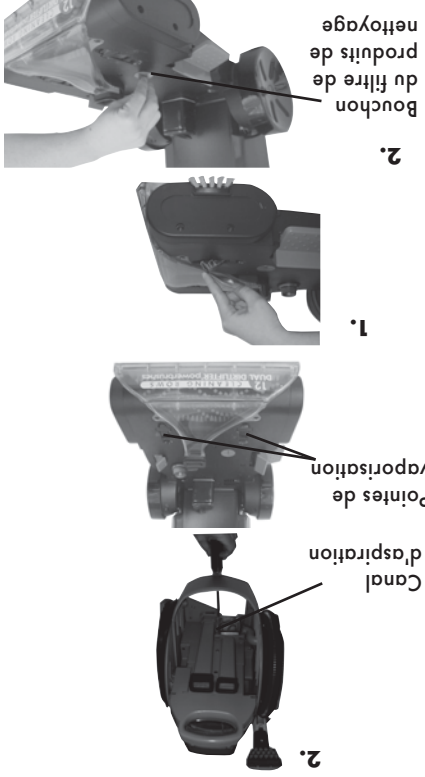
1. Alignez l'appareil tel qu'illustré, de manière à ce que le côté cordon soit à gauche et le côté tuyau à droite.
  2. Appuyez sur le nettoyeur de taches portatif jusqu'à ce qu'il clique solidement en place.
- Assurez-vous qu'il est solidement fixé en tirant sur la poignée de transport.

### Nettoyage de l'appareil portatif

1. Retirez l'accessoire et rincez sous un jet d'eau propre. Séchez et remplacez l'accessoire dans le rangement pour accessoires.

2. Il est conseillé d'aspirer de l'eau propre d'une cuve pour rincer le tuyau. Avant de ranger le tuyau, soulevez l'une de ses extrémités et dépliez-le pour vous assurer que toute l'eau est sortie du tuyau.
3. Enroulez le tuyau souple autour du porte-tuyau et fixez-le à l'aide du verrou.
4. Examinez le canal d'aspiration. S'il semble obstrué ou sale, suivez les étapes 1 à 4 de la rubrique Nettoyage du canal d'aspiration à la page 13.





- Nettoyage du filtre de produits de nettoyage**
1. Avec votre pied, appuyez sur le déclencheur et retirez le nettoyeur de taches portatif. Retirez le bouchon rouge du filtre de produits de nettoyage à la base de l'appareil en insérant une pièce de monnaie ou un tournevis à lame plate dans la fente sur le dessus.
  2. Tournez en sens antihoraire pour le dévisser. Mettez-le de côté.
  3. Retirez le filtre blanc situé près du poteau. Rincez le filtre à l'eau.
  4. Remplacez le filtre blanc à sa place.
  5. **Remarque : Assurez-vous que le filtre blanc est bien en place avant de remplacer le bouchon rouge du filtre de produits de nettoyage.** Remplacez le bouchon rouge du filtre de produits de nettoyage et tournez en sens horaire pour le serrer.

- Nettoyage des pointes de vaporisation**
1. Avec votre pied, appuyez sur le déclencheur et retirez le nettoyeur de taches portatif. Retirez la pointe en appuyant sur les languettes et en tirant.
  2. Rincez-la à l'eau tiède.
  3. Remplacez la pointe en appuyant jusqu'à ce qu'elle se loge à sa place.
  4. Répétez ces étapes pour le nettoyage de la pointe de vaporisation suivante.
- Nettoyage du canal d'aspiration**
1. Avec votre pied, appuyez sur le déclencheur et retirez le nettoyeur de taches portatif. Retirez le réservoir de récupération d'eau sale.
  2. Retirez deux vis et la porte du canal d'aspiration en tirant.
  3. Nettoyez le canal d'aspiration à l'aide d'un lingé et rincez la porte du canal d'aspiration.
  4. Remplacez la porte du canal d'aspiration ainsi que les deux vis.

**Entretien de l'appareil (à vérifier régulièrement)**

**Le canal d'aspiration redirige automatiquement l'air lorsque le nettoyeur de taches portatif est détaché de l'appareil. Il est important de l'examiner et de le nettoyer régulièrement pour enlever les débris et la saleté.**

Afin de réduire les risques de choc électrique, éteignez l'alimentation et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.



**AVERTISSEMENT :**

## Maintenance and care

### Machine care (check regularly)

#### Cleaning suction gate

**The suction gate automatically diverts air when the portable deep cleaner is detached. This should be checked and cleaned regularly for any dirt and debris.**

1. Step on the pedal and remove the portable spot cleaner. Remove dirty tank.
2. Remove two screws and pull off suction gate door.
3. Wipe suction gate clean and rinse suction gate door.
4. Replace suction gate door and two screws.

#### Cleaning spray tips

1. Step on the pedal and remove the portable spot cleaner. To remove, push in tab and pull it out.
2. Clean by rinsing under hot water.
3. Replace by snapping back in.
4. Repeat steps on second spray tip.

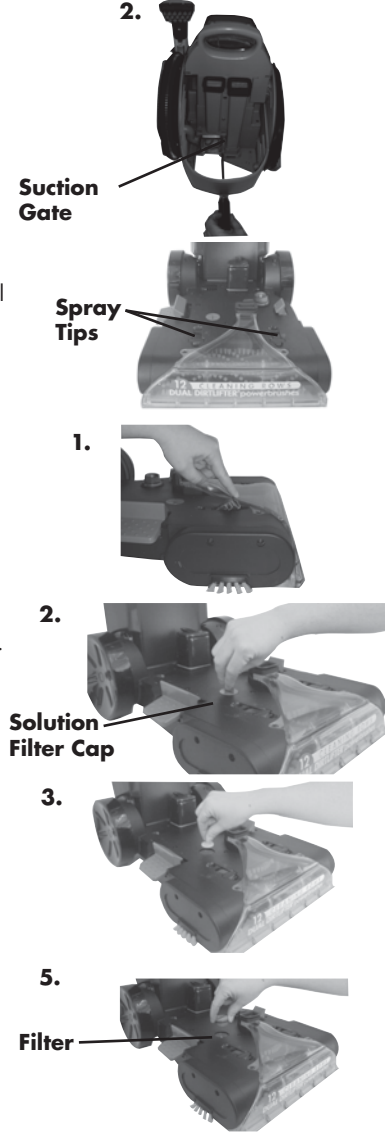
#### Cleaning solution filter

1. Step on the pedal and remove the portable spot cleaner. Remove the red solution filter cap on the base of the machine by inserting a coin or a flat head screw driver into the slot on the top.
  2. Turn counter clockwise to unscrew. Set aside.
  3. Remove the white filter by the post. Rinse the filter under water.
  4. Replace the white filter back into the filter area.
- Note: Make sure the white filter is seated properly before replacing the red solution filter cap.**
5. Replace the red solution filter cap and turn clockwise to tighten.



### **WARNING:**

To reduce the risk of fire, electric shock, or injury, turn power OFF and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting.



# Maintenance and care

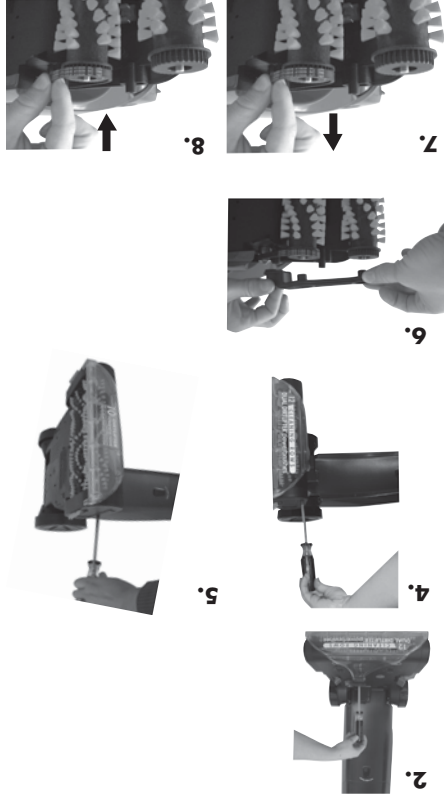
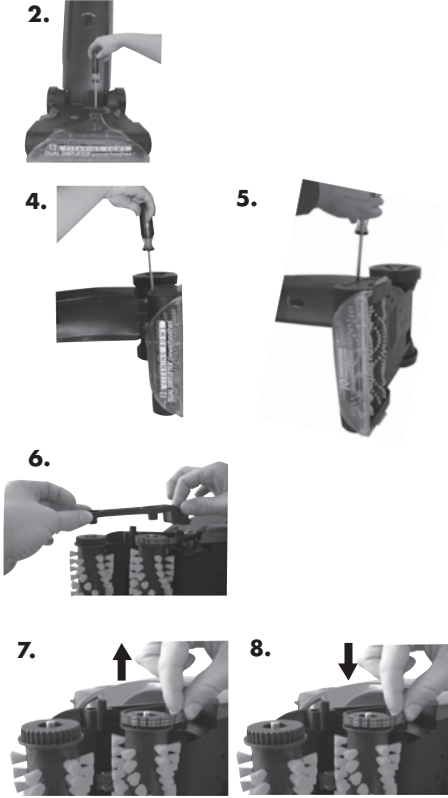
## Small belt removal and replacement (as needed)

Occasional replacement of one or both belts may become necessary. If that is needed, please follow the instructions below.

1. Turn off the machine, and unplug it from the outlet. Remove portable spot cleaner.
2. Remove the nozzle by unscrewing three screws on the nozzle cover.
3. Turn the machine on its side. **IMPORTANT: with portable spot cleaning pedal facing down.**
4. Remove end cap by unscrewing the 3 screws. Take care not to drop the screws into the unit.
5. Remove 1 silver screw from the pivot arm.
6. Remove pivot arm by gently lifting up.
7. Remove small brush belt.
8. Replace small brush belt, and reverse steps above.
9. Manually rotate brushes by hand to make sure they move freely. May notice a slight resistance from the motor.

### WARNING:

To reduce the risk of fire, electric shock or injury, unplug from the outlet before servicing.



### AVERTISSEMENT :

Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure, débranchez l'appareil de sa prise avant de procéder à une réparation.

## Retrait et remplacement de la petite courroie (au besoin)

Il peut être parfois nécessaire de remplacer l'une des courroies ou les deux courroies. Si cette opération s'impose, suivez les instructions fournies ci-dessous.

1. Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise. Retirez le nettoyeur de taches portatif.

2. Retirez la buse en dévissant les trois vis qui se trouvent sur le couvercle de la buse.

3. Penchez l'appareil sur le côté. **IMPORTANT : en orientant le déclencheur du nettoyeur de taches portatif vers le bas.**

4. Retirez le capuchon d'extrémité en dévissant les trois vis. Frenez garde de ne pas échapper les vis dans l'appareil.

5. Retirez la vis argentée du bras pivotant. Retirez le bras pivotant en le tirant doucement vers le haut.

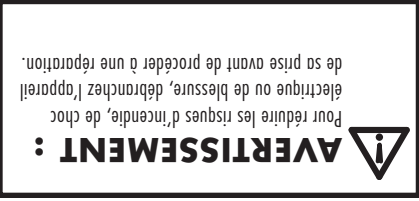
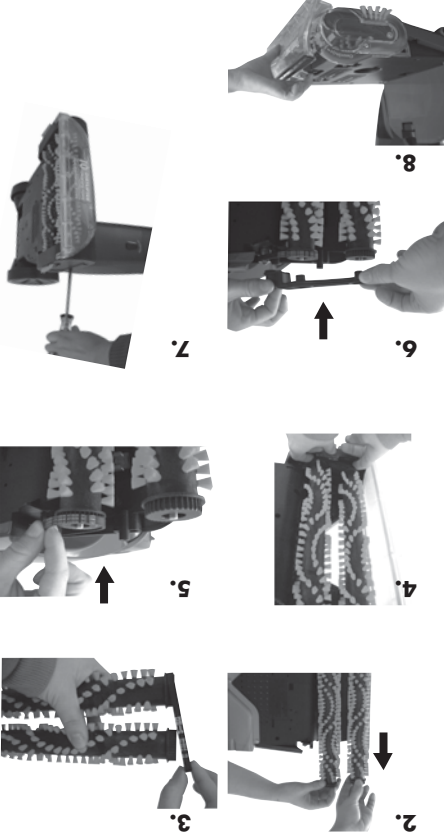
7. Retirez la courroie de la petite brosse.

8. Remplacez la courroie de la petite brosse et répétez les étapes indiquées ci-dessus en ordre inverse.

9. Tournez les brosses manuellement pour vous assurer que leur mouvement n'est pas obstrué. Il est possible que le moteur offre une légère résistance.

## Retrait de la brosse et remplacement de la grande courroie (au besoin)

Les brosses peuvent être enlevées au besoin pour leur nettoyage ou leur remplacement.



1. Suivez les étapes 1 à 7 des instructions sur page 14.  
Le retrait de la petite courroie à la
2. Enlevez les rouleaux des brosses en les retirant des tiges métalliques. **Prenez garde de ne pas perdre les petites rondelles qui se trouvent à chaque extrémité des rouleaux des brosses.**
3. Fixez de nouveau la grande courroie sur les rainures à l'extrémité des nouveaux rouleaux des brosses. Si la courroie est endommagée, posez une courroie neuve.
4. Placez les brosses nettoyées ou de nouvelles brosses sur les tiges. Avant de faire glisser les brosses sur les tiges, assurez-vous qu'il y a une rondelle à chaque extrémité des rouleaux. Assurez-vous que la brosse repose complètement sur la tige.
5. Remplacez la petite courroie sur les rainures du rouleau arrière et les pignons métalliques.
6. Remplacez le bras pivotant et fixez-le à l'aide de la vis argentée.
7. Fixez de nouveau le capuchon de l'extrémité en le serrant avec les trois (3) vis noires.
8. Remplacez la buse avant sur le côté avant de l'appareil en bloquant par-dessous pour fixer ensuite avec trois vis.
9. Suivez les étapes 8 et 9 à la page 14. Si vous avez des questions au moment de rencontrer des problèmes au moment de l'installation ou du remplacement de vos rouleaux ou de vos brosses, veuillez communiquer avec le

**Service à la clientèle de BISSELL.**  
1-800-263-2535

## Maintenance and care

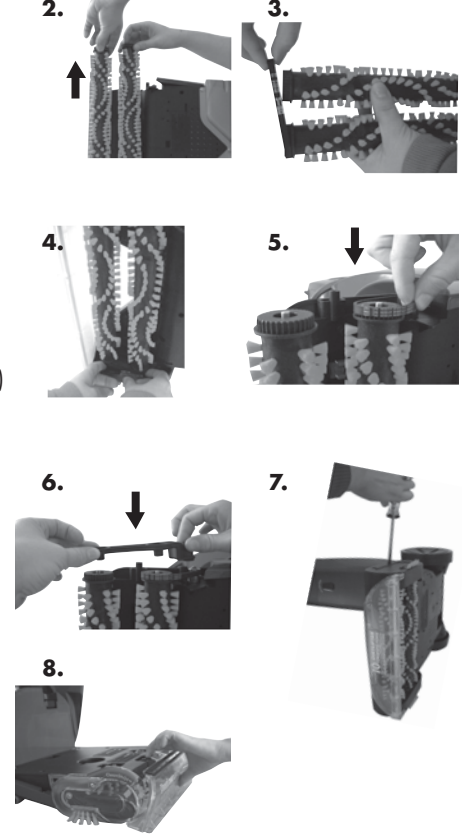
### Brush removal and large belt replacement (as needed)

Brushes can be removed for cleaning or replacement as needed.

1. Follow small belt removal Instructions on page 14 items 1-7.
2. Remove brush rolls by pulling them off of the metal rods. **Be careful not to lose the small washer at each end of the brush rolls.**
3. Re-attach the large belt to the grooves on the end of the new brush rolls. If the belt is damaged, replace with a new belt.
4. Place cleaned or new brush rolls back onto the rods. Make sure one washer is on each end of the rollers prior to sliding onto the rod. Be sure the brush is seated completely on the rod.
5. Replace small belt over grooves in back roller and metal cog.
6. Replace pivot arm and secure with silver screw.
7. Re-attach end cap by tightening with the (3) black screws.
8. Return front nozzle to front of unit, by latching from underneath and then securing with 3 screws.
9. Follow step number 8 & 9 on page 14. If you have any questions or are having trouble installing or replacing your belt(s) or brushes, please call **BISSELL Consumer Services. 1-800-263-2535**

### **WARNING:**

To reduce the risk of fire, electric shock or injury, unplug from the outlet before servicing.





# Troubleshooting

## Built-in heater ready light does not illuminate

### Possible causes

1. The power is not turned ON
2. The portable spot cleaner is not attached completely

### Remedies

1. The power must be ON to activate the heater ready light
2. Make sure the portable spot cleaner is attached Push down firmly to check

## Reduced Spray or No Spray

### Possible causes

1. Formula & water tank may be empty
2. Formula & water tank may not be seated completely
3. Pump may have lost prime in portable spot cleaning mode
4. The portable spot cleaner is not attached completely
5. Solution filter may be clogged

### Remedies

1. Refill tank
2. Turn power OFF. Remove and reseat tank
3. Hold end of hose below water level in tank to prime
4. Push down firmly to check connection
5. Follow steps under cleaning filter on page 13

## DirtLifter™ PowerBrush does not turn

### Possible causes

1. The portable spot cleaner is not attached completely
2. The unit is in the upright position
3. Circuit breaker on machine (if equipped) may have tripped
4. The belt is off or broken

### Remedies

1. Make sure the portable spot cleaner is attached. Push down firmly to check
2. Brushes only rotate when unit is reclined using the recline pedal
3. Turn the machine OFF and unplug from outlet. Check to see if foreign object is caught in brush roll. Remove object. Plug machine in to reset circuit breaker
4. Turn power OFF and unplug unit from outlet. Follow instructions on pages 14 and 15

## Loss of suction power

### Possible causes

1. Tanks may not be seated properly
2. Nozzles may not be assembled properly
3. The portable spot cleaner is not attached completely
4. Dirty tank has picked up maximum amount of dirty water and has reached full line
5. Formula & water tank is empty
6. Suction Gate is open.

### Remedies

1. Pick up both tanks and reseat them so it they fit snugly on the unit
2. Unplug the unit. Check to make sure the "lip" of the nozzle is securely hooked into the groove on bottom of Tank (see page 10)
3. Make sure the portable spot cleaner is attached. Push down firmly to check
4. Empty dirty tank
5. Check fluid levels in formula & water tank
6. Check to make sure the suction gate is closed. Follow "Cleaning Suction Gate" instructions on page 13.

Other maintenance or service not included in the manual should be performed by an authorized service representative.

Thank you for selecting a BISSELL product.

Please do not return this product to the store.

For any questions or concerns, BISSELL is happy to be of service. Contact us directly at 1-800-263-2535.

## Le voyant intégré du chauffe-eau ne s'allume pas

### Solutions

1. L'interrupteur d'alimentation n'est pas en position allumée
2. Le chauffe-eau n'est pas en position allumée
3. Le voyant intégré du chauffe-eau n'est pas en position allumée
4. Le chauffe-eau n'est pas en position allumée
5. Le chauffe-eau n'est pas en position allumée

## Vaporisation faible ou absente

### Causes possibles

1. Le réservoir d'eau et de produits de nettoyage est peut-être vide.
2. Le réservoir d'eau et de produits de nettoyage n'est peut-être pas bien logé
3. La pompe à eau peut-être débranchée lors de l'utilisation du nettoyeur de taches portatif.
4. Le nettoyeur de taches portatif n'est pas fixé correctement.
5. Le filtre de la solution est peut-être obstrué.

## La brosse PowerBrush DirtLifter™ ne tourne pas

### Solutions

1. Assurez-vous que le nettoyeur de taches portatif est bien fixé. Appuyez fermement pour vous assurer qu'il est fixé correctement.
2. Les brosses ne tournent que lorsque l'appareil est incliné avec la pédale de détente.
3. Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise électrique. Vérifiez pour voir si un objet est coincé dans les rouleaux des brosses. Retirez l'objet.
4. Rebranchez l'appareil pour réinitialiser le disjoncteur.
5. Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise électrique. Suivez les instructions aux pages 14 et 15

## Perte de puissance de succion

### Causes possibles

1. Les réservoirs ne sont peut-être pas bien logés.
2. Les buses ne sont peut-être pas enclenchées correctement.
3. Le nettoyeur de taches portatif n'est pas fixé correctement.
4. Le réservoir de récupération d'eau sale a recueilli la quantité maximale d'eau sale et le niveau d'eau a atteint la ligne de remplissage
5. Le réservoir d'eau et de produits de nettoyage est vide
6. Le canal d'aspiration est ouvert.

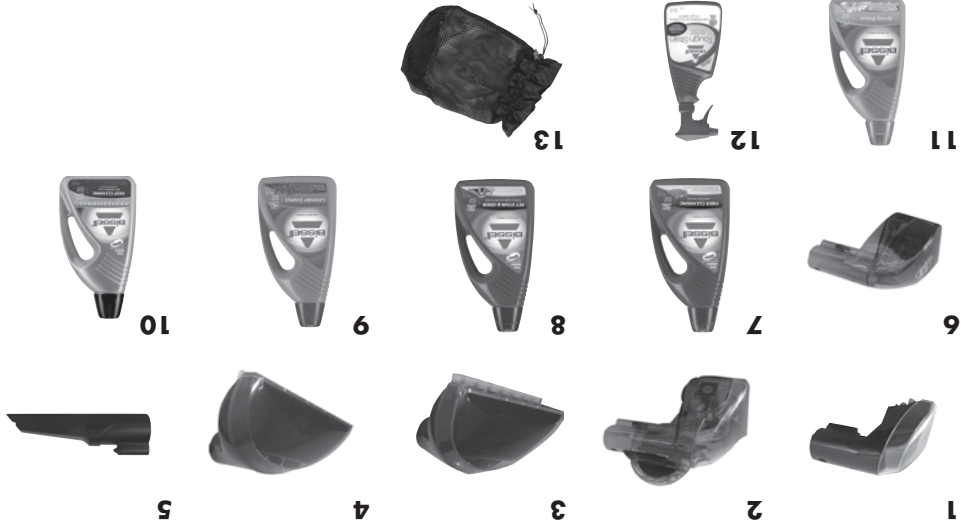
Toute opération d'entretien ou de réparation autre que celles qui sont indiquées dans le manuel doit être effectuée par un représentant d'entretien autorisé.

Merci d'avoir choisi un produit BISSELL.

Prière de ne pas retourner ce produit au magasin.

Quelle que soit votre question ou votre remarque, BISSELL sera ravie de vous aider. Communiquez directement avec nous en composant le 1-800-263-2535.

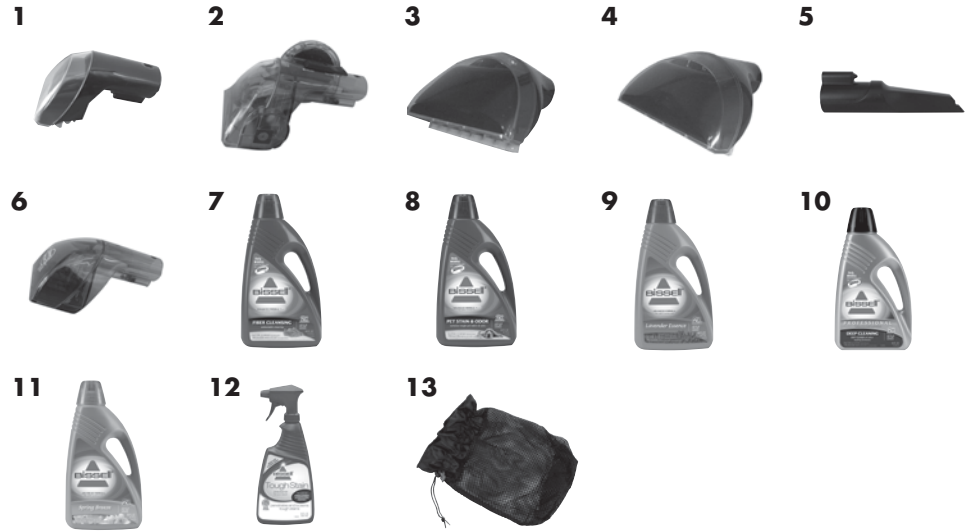




# Accessories - BISSELL deep cleaner

Item	Part No.	Part Name
1	203-6651	3" Tough Stain Tool
2	203-6652	Powered TurboBrush® Hand Tool
3	203-6653	4" Upholstery Tool
4	203-6654	6" Stair Tool
5	203-7885	Spraying Crevice Tool
6	203-7412	Deep Reach Pet Tool
7	62E5	2X Fiber Cleansing Formula with Scotchgard™ Protection.
8	99K5	2X Pet Stain and Odor Formula with Scotchgard™ Protection.
9	89Q5	2X Allergen Cleansing Formula with Scotchgard™ Protection.
10	78H6	2X Professional Deep Cleaning Formula with Scotchgard™ Protection.
11	26V2	2X Spring Breeze Formula.
12	400	Tough Stain PreCleaner.
13	310-3040	Mesh Bag

\*Not all parts are included with every model.



\*Certains modèles ne comprennent pas toutes ces pièces.

Article	N° de la pièce	Nom de la pièce
1	203-6651	Accessoire de 7,5 cm (3 po) pour taches tenaces
2	203-6652	Accessoire manuel à brosse motorisée TurboBrush™
3	203-6653	Accessoire de 10 cm (4 po) pour meubles
4	203-6654	Accessoire de 6 po pour escaliers
5	203-7885	Suceur plat avec vaporisation
6	203-7412	Deep Reach Pet Tool™
7	62E5	Produit de nettoyage pour textile 2X Fiber Cleansing Formula avec protecteur Scotchgard™
8	99K5	Produit de nettoyage contre les odeurs et taches d'animaux 2X Pet Stain and Odor avec protecteur Scotchgard™
9	89Q5	Produit de nettoyage 2X Allergen Cleansing Formula avec protecteur Scotchgard™ de BISSELL
10	78H6	Solution nettoyante professionnelle 2X Professional Deep Cleaning Formula avec protecteur Scotchgard™ de BISSELL
11	26V2	Produit de nettoyage 2X Spring Breeze Formula
12	400	Solution nettoyante Tough Stain PreCleaner
13	310-3040	Sac-filet

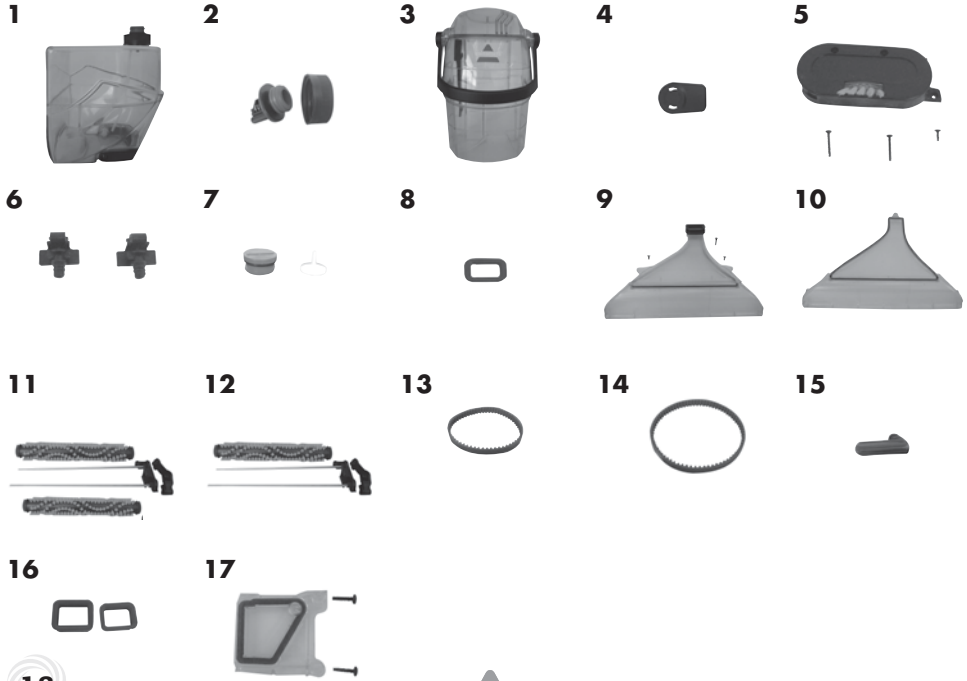


# Replacement parts - BISSELL deep cleaner

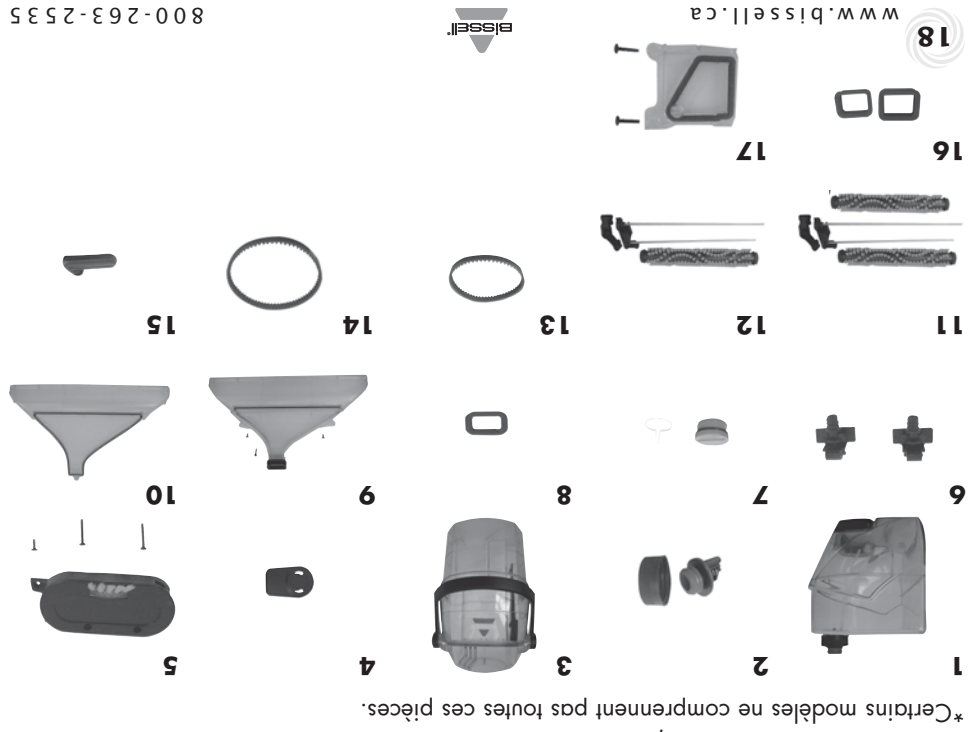
Replacement parts are available through BISSELL Consumer Services, an authorized BISSELL Service Centre or by visiting our website. Below is a list of common replacement parts. While not all of these parts may have come with your specific model, they are available for purchase if desired.

Item	Part No.	Part Name
1	203-7893	Formula & Water Tank Assembly (includes cap and insert)
2	203-6675	Cap and Insert for Formula & Water Tank
3	203-7894	Dirty Tank Assembly (includes entire tank)
4	203-7904	Cord Wrap
5	203-7896	End Caps with Edge Brushes (2 pack, includes screws)
6	203-7897	Spray Tips Assembly (includes two spray tips)
7	203-7898	In-line Filter Assembly (includes cap and filter)
8	203-7901	Nozzle Gasket
9	203-7906	Nozzle Cover Assembly (includes gasket, nozzle cover, and front nozzle cover)
10	203-7907	Front Nozzle
11	203-7915	Brush Assembly (includes 2 brush rolls, 2 axles, and 2 swivel arms)
12	203-7916	Brush Single Pack (includes 1 brush roll, and 1 axle)
13	203-7900	Small Brush Belt
14	203-7899	Large Brush Belt
15	203-6689	Hose Secure Latch
16	203-7918	Dirty Tank Gasket Assembly (include both gaskets)
17	203-7917	Diverter Cover Assembly (includes cover and screws)

\*Not all parts are included with every model.



800-263-2535



\*Certains modèles ne comprennent pas toutes ces pièces.

Article	N° de la pièce	Nom de la pièce
1	203-7893	Assemblage du réservoir d'eau et de produits de nettoyage (comprend le bouchon et la pièce interne)
2	203-6675	Bouchon et pièce interne pour le réservoir d'eau et de produits de nettoyage
3	203-7894	Assemblage du réservoir de récupération d'eau sale (comprend tout le réservoir)
4	203-7904	Range-cordon
5	203-7896	Capuchons pour extrémité avec brosses latérales (paquet de 2, vis comprises)
6	203-7897	Assemblage des pointes de vaporisation (comprend 2 pointes de vaporisation)
7	203-7898	Assemblage du filtre en ligne (comprend le bouchon et le filtre)
8	203-7901	Joint de la buse
9	203-7906	Assemblage du couvercle de la buse (comprend le joint, le couvercle de la buse et le couvercle de la buse avant)
10	203-7907	Buse avant
11	203-7915	Assemblage de la brosse (comprend 2 rouleaux de brosses, 2 essieux, et 2 bras pivotants)
12	203-7916	Ensemble de brosse simple (comprend 1 rouleau de brosses, et 1 essieu)
13	203-7900	Petite courroie de brosse
14	203-7899	Grande courroie de brosse
15	203-6689	Verrou sécuritaire pour tuyau
16	203-7918	Assemblage du joint du réservoir de récupération d'eau sale (comprend les 2 joints)
17	203-7917	Assemblage du couvercle du déflecteur (comprend le couvercle et les vis)

Vous pouvez vous procurer des pièces de rechange auprès du Service à la clientèle de BISSELL, en vous adressant à un centre de service autorisé de BISSELL ou en visitant notre site Web. Voici une liste de pièces de rechange courantes. Bien que ces pièces n'aient pas nécessairement toutes été fournies avec votre modèle spécifique, elles sont offertes en vente si vous désirez vous les procurer.

## Pièces de rechange - appareil de nettoyage en profondeur de BISSELL



For information about repairs or replacement parts, or questions about your warranty, call:

**BISSELL Consumer Services**

**1-800-263-2535**

**Monday - Friday 8 a.m. — 10 p.m. ET**

**Saturday 9 a.m. — 8 p.m. ET**

Or write:

BISSELL Homecare, Inc.

PO Box 3606

Grand Rapids MI 49501

ATTN: Consumer Services

Or visit the BISSELL website - [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

When contacting BISSELL, have model number of cleaner available.

Please record your Model Number: \_\_\_\_\_

Please record your Purchase Date: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Veuillez inscrire votre date d'achat :

\_\_\_\_\_ Veuillez inscrire le numéro du modèle :

Lorsque vous communiquez avec BISSELL, ayez en main le numéro de modèle de l'appareil.

Ou visitez le site Web de BISSELL - [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

À l'attention de : Service à la clientèle

Grand Rapids MI 49501

C.P. 3606

BISSELL Homecare, Inc.

Ou écrire à l'adresse :

Samedi 9 h à 20 h HNE

Lundi – vendredi 8 h à 22 h HNE

**1-800-263-2535**

**Service à la clientèle de BISSELL**

Pour obtenir de plus amples renseignements sur les réparations ou les pièces de rechange ou encore, pour obtenir des réponses à vos questions sur la garantie, communiquez avec le



# Warranty - BISSELL deep cleaner

If you need additional instruction regarding this warranty or have questions regarding what it may cover, please contact BISSELL Consumer Services by E-mail, telephone, or regular mail as described below.

## Limited Two Year Warranty

Subject to the \*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS identified below, BISSELL Canada Corporation will repair or replace (with new or remanufactured components or products), at BISSELL's option, free of charge from the date of purchase by the original purchaser, for two year any defective or malfunctioning part.

See information below on "If your BISSELL product should require service".

This warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to routine maintenance components such as belts or brushes. Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, unauthorized repair, or any other use not in accordance with the User's Guide is not covered.

## If your BISSELL product should require service:

Contact BISSELL Consumer Services to locate a BISSELL Authorized Service Center in your area or visit our website - [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

If you need information about repairs or replacement parts, or if you have questions about your warranty, contact BISSELL Consumer Services.

### Website:

[www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

### E-mail:

[canada.custhelp@bissell.ca](mailto:canada.custhelp@bissell.ca)

### Or Call:

BISSELL Consumer Services

1-800-263-2535

Monday – Friday 8 a.m. – 10 p.m. ET

Saturday 9 a.m. – 8 p.m. ET

### Or write:

BISSELL Homecare, Inc.

PO Box 3606

Grand Rapids MI 49501

ATTN: Consumer Services

**BISSELL CANADA CORPORATION IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE ASSOCIATED WITH THE USE OF THIS PRODUCT. BISSELL'S LIABILITY WILL NOT EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT.**

**\*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS FROM THE TERMS OF THE LIMITED WARRANTY**  
THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES EITHER ORAL OR WRITTEN. ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH MAY ARISE BY OPERATION OF LAW, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE TWO YEAR DURATION FROM THE DATE OF PURCHASE AS DESCRIBED ABOVE.



©2011 BISSELL Homecare, Inc  
BISSELL Canada Corporation  
Mississauga, Ontario L5N 0B3  
All rights reserved. Printed in China  
Part Number 110-4433  
Rev 11/11  
Visit our website at:  
[www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)



**BISSELL CANADA CORPORATION N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS DE TOUT GENRE QUI POURRAIENT SURVENIR SUITE À L'UTILISATION DU PRODUIT. LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT. \*EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS QUANT AUX CONDITIONS DE LA GARANTIE LIMITÉE**  
LA PRÉSENTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE ORALE OU ÉCRITE. TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES QUI POURRAIENT RÉSULTER DE L'APPLICATION D'UNE LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE PERTINENCE POUR UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE DE DEUX ANS À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT, TEL QUE DÉCRIT CI-DESSUS.

**Site Web :** [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)  
**Courriel :** [canada.custhelp@bissell.ca](mailto:canada.custhelp@bissell.ca)  
**Téléphone :** Service à la clientèle de BISSELL  
1-800-263-2535  
Lundi – vendredi 8 h à 22 h (HE)  
Samedi 9 h à 20 h (HE)  
**Adresse :** BISSELL Homecare, Inc.  
PO Box 3606  
Grand Rapids, MI 49501  
À l'attention de : Service à la clientèle

Pour de plus amples renseignements relatifs aux réparations ou aux pièces de rechange, ou pour toute question sur la garantie, appelez le Service à la clientèle de BISSELL.

vous ou visitez notre site Web au : [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

## Pour tout service relatif à un produit BISSELL :

Communiquez avec le Service à la clientèle de BISSELL pour localiser le centre de service autorisé le plus près de chez vous ou visitez notre site Web au : [www.bissell.ca](http://www.bissell.ca)

Reportez-vous à la section ci-dessous intitulée « Pour tout service relatif à un produit BISSELL ».

La présente garantie s'applique au produit qui est utilisé à des fins personnelles et non commerciales ou locatives. Les dommages ou les déficiences qui résultent d'un abus ou d'une utilisation non conforme

présente garantie ne couvre pas les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les courroies ou les brosses. Les dommages ou les déficiences qui résultent d'un abus ou d'une utilisation non conforme

au Guide de l'utilisateur ne sont pas couverts.

La présente garantie ne couvre pas les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les courroies ou les brosses. Les dommages ou les déficiences qui résultent d'un abus ou d'une utilisation non conforme

présente garantie ne couvre pas les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les courroies ou les brosses. Les dommages ou les déficiences qui résultent d'un abus ou d'une utilisation non conforme

au Guide de l'utilisateur ne sont pas couverts.

La présente garantie ne couvre pas les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les courroies ou les brosses. Les dommages ou les déficiences qui résultent d'un abus ou d'une utilisation non conforme

au Guide de l'utilisateur ne sont pas couverts.

